



联合国  
粮食及  
农业组织

Food and Agriculture  
Organization of the  
United Nations

Organisation des Nations  
Unies pour l'alimentation  
et l'agriculture

Продовольственная и  
сельскохозяйственная организация  
Объединенных Наций

Organización de las  
Naciones Unidas para la  
Alimentación y la Agricultura

منظمة  
الغذية والزراعة  
للأمم المتحدة

F

# CONFÉRENCE RÉGIONALE DE LA FAO POUR L'EUROPE

**Trente et unième session**

**Voronège (Fédération de Russie), 16-18 mai 2018**

**Rapport sur l'appui à la réalisation des Objectifs de développement durable  
dans la région**

## Contexte et objectifs

Le 25 septembre 2015, les 193 pays membres de l'Organisation des Nations Unies ont adopté le Programme de développement durable à l'horizon 2030, étayé par 17 objectifs ambitieux, soit les Objectifs de développement durable (ODD), afin d'orienter les mesures collaboratives prises par les gouvernements, les organismes internationaux, la société civile et d'autres institutions dans les 15 années à venir (2016-2030).

Le Programme 2030 établit un plan transformationnel et ambitieux qui vise à orienter le développement mondial par la convergence des efforts de tous les pays et de toutes les parties prenantes, en ce qu'il trace une voie vers un monde durable qui ne fait aucun laissé-pour-compte. Les 17 ODD et leurs 169 cibles sont universels, intégrés et indivisibles, et prennent dûment compte des trois dimensions (économique, sociale et environnementale) du développement durable. À cet égard, il est essentiel d'assurer la durabilité de l'alimentation et de l'agriculture aux fins de la réalisation des ODD. Il faut pour ce faire s'attaquer aux causes profondes de la pauvreté et de la faim, ce qui permettra la mise en place d'une société inclusive qui ne laisse personne de côté, notamment les populations vulnérables et défavorisées des communautés rurales, et la gestion durable des ressources naturelles.

La trentième session de la Conférence régionale de la FAO pour l'Europe, tenue en mai 2016 en Turquie, a porté sur la mise en œuvre du Programme 2030 dans le contexte propre à la région<sup>1</sup>. La Conférence a appelé la FAO à aider les pays de la région au moyen d'activités de renforcement des capacités et de conseils sur les politiques, notamment aux fins de la mise en œuvre des objectifs de développement conformément aux cadres de programmation par pays de l'Organisation et aux objectifs stratégiques correspondants. Elle a également souligné que «la collaboration au niveau

<sup>1</sup> [Les Objectifs de développement durable et leurs implications pour l'agriculture et le développement rural dans la région Europe et Asie centrale](#)

Le code QR peut être utilisé pour télécharger le présent document. Cette initiative de la FAO vise à instaurer des méthodes de travail et des modes de communication plus respectueux de l'environnement. Les autres documents de la FAO peuvent être consultés à l'adresse [www.fao.org](http://www.fao.org).



ERC31

régional (échange de bonnes pratiques, renforcement des capacités, mise en place de partenariats au service des priorités communes) peut se révéler indispensable pour traduire les objectifs et cibles en lignes directrices concrètes pour les politiques<sup>2</sup>».

L'objectif de la présente note d'information est double: i) informer les États Membres des principales activités de soutien menées par la FAO en vue de la mise en œuvre du Programme 2030; ii) mettre en avant certains points essentiels, qui sont présentés aux États Membres pour examen.

Au niveau régional, la FAO a activement collaboré avec l'Équipe régionale du Groupe des Nations Unies pour le développement (GNUD) et a apporté son appui à des événements régionaux de sensibilisation, qui ont facilité les discussions interministérielles et intersectorielles sur les défis et les perspectives relatifs à la réalisation des ODD dans la région.

L'action de la FAO dans la région a également consisté à mener des activités de sensibilisation et d'appui pour ce qui est de la définition de cibles et d'indicateurs ODD nationaux, ainsi qu'à contribuer aux missions MAPS (intégration, accélération et appui aux politiques) menées par les Nations Unies dans les pays d'Europe et d'Asie centrale.

Les grandes lignes de la feuille de route pour 2018 dans la région en vue de répondre aux demandes des pays et de leur fournir l'appui nécessaire, comprennent des activités qui visent: à tirer parti des travaux réalisés au sujet des ODD au cours du dernier exercice biennal; à satisfaire les nouvelles demandes d'assistance aux fins du renforcement des capacités nationales en matière de formulation de politiques et de statistiques; à poursuivre les activités de sensibilisation auprès de divers acteurs, étatiques ou non, ce qui encourage la création de partenariats; et à faire appel à l'expertise d'organismes régionaux, par le recensement et l'échange de meilleures pratiques au sein des États membres de l'Union européenne et par la mise en place conjointe de formations thématiques, en coopération avec des établissements universitaires et des instituts de recherche de la région.

La présente note d'information se conclut par la mise en avant de points essentiels présentés aux États Membres pour examen. Il s'agit notamment: i) de la mise en place, avec les organisations partenaires, d'une coalition thématique sur la sécurité alimentaire, la nutrition et l'agriculture durable; ii) de la création de partenariats avec les États membres de l'Union européenne afin de faciliter les échanges de meilleures pratiques en matière de mise en œuvre des ODD dans la région; iii) de la promotion de partenariats avec la société civile, le milieu universitaire et le secteur privé en vue d'apporter aux pays un appui à la concrétisation du Programme 2030; iv) de la nécessité d'obtenir des ressources financières spécifiques qui permettront d'assurer la continuité de l'engagement de la FAO et de l'appui technique nécessaire qu'elle apporte aux niveaux régional et national.

## **I. Coordination, suivi et sensibilisation dans la région**

1. La FAO collabore activement avec l'Équipe régionale du Groupe des Nations Unies pour le développement (GNUD) afin d'améliorer l'efficacité des activités de développement des Nations Unies menées au niveau des pays et d'appuyer la mise en œuvre du Programme 2030 dans la région.

---

<sup>2</sup> *Idem.*

2. Les sessions du Forum régional sur le développement durable, tenues en avril 2017 et mars 2018, ont été l'occasion de mieux faire connaître les ODD dans la région<sup>3</sup>. L'objectif principal du Forum, mené par la Commission économique des Nations Unies pour l'Europe en étroite coopération avec les organismes des Nations Unies de la région, est d'assurer le suivi et l'examen des avancées en matière de mise en œuvre des ODD en Europe et en Asie centrale. Les conclusions du Forum alimentent par la suite le Forum politique de haut niveau des Nations Unies, qui se tient tous les ans à New York. En 2017, la FAO a mis à profit cette plateforme pour sensibiliser les participants à l'ODD 2 et a apporté son appui aux tables-rondes sur l'adaptation nationale et locale des ODD et sur les données et le suivi. En 2018, elle a contribué aux tables-rondes sur les ODD 12 et 15. En outre, au Forum régional sur le développement durable de 2018, elle a organisé une manifestation parallèle sur les femmes rurales, les migrations et l'agriculture, qui s'attachait à examiner les liens fondamentaux entre agriculture, développement rural, sécurité alimentaire et migrations dans la région sous l'angle de l'égalité entre les sexes. Cette événement a suscité un vif intérêt et été à l'origine de débats animés.

3. De plus, le Bureau régional de la FAO pour l'Europe et l'Asie centrale a contribué aux travaux des coalitions thématiques sur la parité hommes-femmes, la santé et le suivi. Créées par l'Équipe régionale du GNUM en vue de fournir aux pays conseils et appui dans leurs activités de mise en œuvre des ODD, lesdites coalitions sont une particularité de la région. Elles portent actuellement sur six domaines: parité, santé, données et suivi, jeunes, protection sociale, et mouvements massifs de personnes, déplacements et résilience<sup>4</sup>.

4. La FAO a récemment lancé une discussion avec le Programme alimentaire mondiale en faveur de la création d'une nouvelle coalition thématique sur la sécurité alimentaire, la nutrition et l'agriculture durable. Cette proposition est née du fait que l'actuelle structure des coalitions thématiques n'accorde pas à la nature transversale de la sécurité alimentaire, de la nutrition et d'alimentation et de l'agriculture durables l'attention qu'elle mérite aux fins de la réalisation des ODD et, par conséquent, ne prévoit pas un niveau adéquat de prise en charge technique et d'appui programmatique pour les pays de la région. L'Équipe régionale du GNUM a accueilli favorablement cette proposition, et les premières étapes en vue de la mise en place de cette nouvelle coalition sont en cours.

5. Selon la FAO, cette coalition thématique devrait jouer un rôle critique en ce qu'elle est plus ciblée, renforce la coordination et crée des partenariats au service de la sécurité alimentaire, d'une meilleure nutrition et d'une alimentation et d'une agriculture durables, contribuant ainsi à l'ODD 2 et à d'autres objectifs connexes, notamment les ODD 1, 3, 6, 8, 12, 13 et 14. Une coalition consacrée à ces

---

<sup>3</sup> En 2017, le Forum a reconnu que «[l]examen et l'ajustement des stratégies, des plans et des instruments nationaux constituent des étapes préliminaires importantes que doivent franchir les gouvernements de la région pour lancer la mise en œuvre des objectifs» et que «le niveau sous-régional pouvait jouer un rôle important dans le suivi et l'examen des objectifs pertinents». Il a été souligné que «[l]amélioration de la disponibilité des données et le renforcement des capacités statistiques pour le suivi des Objectifs de développement durable restent des défis de taille pour tous les pays de la région et au-delà» et que «[l]a cohérence des politiques entre les mesures nationales et internationales [est] considérée comme un élément important des cadres stratégiques du développement durable». Le Forum a également mis en avant «[l]importance de la société civile dans la réalisation des Objectifs de développement durable» et reconnu que «[l]a communication demeure un facteur essentiel de la facilitation du dialogue et de la promotion de la participation». ([ECE, 2017, Rapport du Forum régional pour le développement durable dans la région](#)).

En 2018, le Forum a reconnu, entre autres, la nécessité de convenir d'une base commune et d'une approche uniforme de la gestion durable des forêts, d'ouvrir des perspectives à l'ensemble des parties prenantes et de faire participer davantage les consommateurs au choix des modes de consommation durable des produits forestiers, de faire évoluer la terminologie utilisée pour le bois et les forêts et la participation des acteurs en dehors du secteur forestier, et de continuer à mettre en avant les liens entre forêts, produits forestiers, économie verte et ODD.

<sup>4</sup> Les coalitions thématiques de la région de l'Europe ont été créées lors de la réunion de l'Équipe régionale du GNUM tenue à Genève (Suisse), les 11 et 12 mai 2016. L'objectif de ces coalitions de partenaires du système des Nations Unies dans la région est de faire office de mécanisme paneuropéen qui encourage et promeut la mise en œuvre des cibles des ODD et d'atteindre d'autres buts par la coordination des activités des fondations, des programmes et des institutions spécialisées des Nations Unies et de celles d'autres organisations et partenaires intergouvernementaux.

sujets revêtira une importance fondamentale dans le cadre des missions MAPS<sup>5</sup>, car les coalitions thématiques permettent de canaliser l'expertise technique qui aide les pays en matière de mise en œuvre des ODD.

6. Dans ce contexte, le Bureau régional de la FAO pour l'Europe et l'Asie centrale a dirigé la préparation de la note sur l'agriculture durable et le développement rural pour le document de promotion régional conjoint intitulé «Building more inclusive, sustainable and prosperous societies in Europe and Central Asia: A common UN vision for the Post-2015 Development Agenda» (Bâtir des sociétés plus inclusives, durables et prospères en Europe et en Asie centrale: la vision commune des Nations Unies pour le programme de développement pour l'après-2015), publié par l'Équipe régionale du GNUM. La FAO contribue en outre au suivi et à l'analyse des progrès relatifs aux cibles 2.1 (faire en sorte que chacun ait accès à une alimentation suffisante) et 2.2 (mettre fin à toutes les formes de malnutrition) de l'ODD 2 et de l'évolution des politiques connexes au moyen de sa publication phare, *Overview of Food Security and Nutrition in Europe and Central Asia* (Vue d'ensemble de la sécurité alimentaire et de la nutrition dans la région Europe et Asie centrale).

7. Afin de sensibiliser l'opinion aux niveaux régional et national au rôle de l'agriculture et des systèmes alimentaires durables dans la réalisation des ODD, la FAO a pris part à des discussions techniques avec les États Membres par l'intermédiaire de plusieurs ateliers régionaux organisés dans le cadre du Programme 2030<sup>6</sup>. Ces événements, qui ont réuni plus de 200 participants venus de 20 pays, ont facilité l'échange d'expériences et encouragé le dialogue interministériel et intersectoriel sur la mise en œuvre des ODD, dans une optique de coopération régionale, au sein d'une large palette de parties prenantes, y compris des acteurs non étatiques.

8. Au terme de ces discussions, le besoin pressant d'une assistance technique au niveau des pays en matière d'ODD a été mise en avant, laquelle consisterait notamment à mieux faire connaître le Programme 2030 dans les pays, à apporter un appui à l'intégration des ODD dans les politiques nationales, à renforcer la collaboration et la coordination en matière d'ODD à tous les échelons, à veiller à la forte participation des acteurs non étatiques, et à étudier les perspectives de coopération intrarégionale, surtout en matière de commerce. Les pays ont également fait part de la nécessité de recueillir auprès d'États membres de l'Union européenne les meilleures pratiques de mise en œuvre et de suivi des ODD.

## II. Appui aux pays dans la région

9. Conformément aux besoins constatés au niveau régional, la FAO apporte aux pays de la région<sup>7</sup> son assistance en matière de sensibilisation aux ODD au niveau national et d'appui aux acteurs essentiels dans le processus d'intégration des ODD dans les politiques nationales, en fonction de la disponibilité des ressources et des demandes d'assistance formulées par les pays.

---

<sup>5</sup> Missions techniques des Nations Unies disponibles à la demande des gouvernements et des coordonnateurs résidents, destinées à évaluer le processus d'intégration des ODD dans les politiques nationales et à fournir aux pays des recommandations sur la marche à suivre en vue de consolider leurs plans d'action nationaux aux fins de la mise en œuvre du Programme 2030.

<sup>6</sup> Ateliers régionaux sur l'alimentation et l'agriculture durables, Hongrie, décembre 2016, et Bélarus, juin 2017; Conférence de haut niveau sur le développement rural socialement inclusif, Lituanie, janvier 2017; atelier régional sur le suivi de la sécurité alimentaire, Turquie, février 2017; atelier sur la protection sociale, Kirghizistan, avril 2017.

<sup>7</sup> Des activités d'appui à la mise en œuvre et au suivi des ODD ont été menées en Albanie, en Arménie, en Azerbaïdjan, en Géorgie, au Kazakhstan, au Kirghizistan, en Ouzbékistan, en République de Moldova et en Turquie. Elles ont tiré parti de l'expertise de la FAO et des partenariats avec l'université des ressources naturelles et des sciences de la vie ou BOKU (Autriche), l'université de l'Asie centrale ou UCA (Kirghizistan) et l'institut Leibniz sur développement agricole dans les économies en transition ou IAMO (Allemagne).

10. Citons, parmi les principaux résultats: i) une meilleure sensibilisation et le renforcement des capacités au sein des ministères de l'Agriculture et d'autres parties prenantes en matière de mise en œuvre et de suivi des ODD; ii) l'élaboration de rapports sectoriels de référence sur l'agriculture et les milieux ruraux qui visent à définir la couverture des ODD pertinents dans les politiques et les cadres statistiques nationaux, ce qui a permis d'évaluer dans quelle mesure ces ODD (objectifs, cibles, indicateurs) sont d'ores et déjà pris en compte, de recenser les lacunes en matière de politiques et de données, de repérer une base de référence existante, et de formuler des recommandations sur les aspects à améliorer; iii) l'élaboration de plans d'action à l'intention des ministères de l'Agriculture, qui proposent des mesures essentielles à prendre en vue de la mise en œuvre et du suivi des ODD.

11. Des ateliers nationaux de sensibilisation, co-organisés avec les ministères de l'Agriculture, ont eu lieu en 2017 en Albanie, en Géorgie, en Ouzbékistan et en République de Moldova. Ils ont été salués comme les premiers exemples nationaux d'engagement des parties prenantes dans les discussions techniques intersectorielles sur les cibles et les indicateurs ODD liés à l'agriculture. Il importe de mentionner qu'en République de Moldova, l'appui apporté par la FAO est arrivé à point nommé, car il pourrait contribuer à l'évaluation de mi-mandat de la stratégie agricole nationale, menée en 2018, ce qui permettra au ministère de l'Agriculture, du Développement régional et de l'Environnement d'aligner sa stratégie sectorielle sur les ODD.

12. Ces ateliers ont mis en lumière deux problématiques: i) la nécessité d'améliorer la communication en ce qui concerne les activités liées aux ODD au sein des institutions publiques et d'autres parties prenantes et de fournir en temps voulu des informations aux départements techniques des ministères, aux agences gouvernementales et aux acteurs non étatiques puis de les tenir à jour; ii) le manque de participation d'acteurs non étatiques du secteur agricole dans le processus d'intégration des ODD dans les politiques nationales.

13. À la lumière de ces constats, la FAO a organisé un atelier sur la sensibilisation du secteur privé et l'évaluation de la contribution de celui-ci à la mise en œuvre des ODD, dans le cadre de la mission MAPS en Albanie (16-20 avril 2018) et a entrepris une étude avec deux associations d'agriculteurs en Arménie et en Géorgie sur la disponibilité d'outils, de techniques et de mécanismes utiles et l'accès des petits producteurs du secteur laitier et des petites laiteries à ces derniers.

14. Depuis 2017, la FAO a également mené quatre autres ateliers nationaux sur les indicateurs ODD dont la FAO est responsable en Géorgie, au Kazakhstan, au Kirghizistan et au Tadjikistan. Ils ont aidé les pays à intégrer les ODD dans leurs politiques nationales en ce qu'ils ont permis d'expliquer en détail les 21 indicateurs ODD sous la tutelle de l'Organisation au moyen d'une présentation de la méthodologie, du rôle de la FAO en tant qu'organisme responsable et des besoins en matière de données afin de produire les indicateurs. Ces activités ont contribué à renforcer les capacités de 130 personnes au total, la plupart issues de bureaux nationaux de statistiques.

15. Enfin, soulignons que la FAO contribue aux missions MAPS dans la région. Ces missions ont eu lieu en 2016 au Kazakhstan et au Tadjikistan et en 2017 en Arménie, en Azerbaïdjan, au Bélarus, en République de Moldova et au Turkménistan; en 2018, elles seront menées en Albanie, en Bosnie-Herzégovine, en Géorgie, au Kosovo, au Kirghizistan, au Monténégro, en Ouzbékistan, en Serbie, en Turquie et en Ukraine. La FAO a participé à quelques missions par l'intermédiaire de ses bureaux de pays et de ses bureaux régionaux ou sous-régionaux et par le détachement d'experts de la FAO au nom des coalitions thématiques. Le Bureau régional de la FAO pour l'Europe et l'Asie centrale a également apporté son appui à la rédaction des rapports de mission MAPS en Albanie, en Arménie, en Azerbaïdjan, au Kirghizistan, en Ouzbékistan et en Turquie: il a préparé des analyses et formulé des recommandations pour le secteur agricole.

### **III. Coordination et appui de la FAO en matière d'ODD dans la région**

16. Afin d'assurer une plus grande cohérence de l'appui apporté aux niveaux mondial, régional et national, la FAO a pris un certain nombre de mesures qui visent à optimiser les effets de l'assistance fournie, étant donné sa vaste portée géographique et technique dans la région.

17. Le Bureau régional de la FAO pour l'Europe et l'Asie centrale a créé une équipe de coordination sur les ODD qui tire parti de l'expertise technique disponible et renforce l'alignement et la complémentarité des diverses activités d'assistance dans la région. L'équipe centrale supervise la coordination globale de l'assistance fournie par la FAO aux niveaux régional et national en vue de la mise en œuvre, du suivi et de l'établissement de rapports au sujet des ODD. Cette équipe évalue également les possibilités de mobilisation de ressources et d'expertise tant à l'interne qu'à l'externe, ainsi que les possibilités de création de partenariats avec divers acteurs, notamment la société civile et le secteur privé. En outre, le Bureau régional a mis en place un réseau d'experts constitué de plusieurs consultants internationaux et nationaux qui apportent leur appui aux activités de mise en œuvre et de suivi des ODD dans la région.

18. La FAO encourage la sensibilisation et le renforcement des capacités à l'interne, dans ses bureaux régionaux et sous-régionaux et ses bureaux de pays, en incitant son personnel à prendre part à des discussions techniques sur les meilleures façons d'aligner les interventions sur les ODD, d'accroître leurs effets, de rationaliser les activités liées aux ODD et d'intensifier la participation et les échanges entre les bureaux. À cet égard, le bilan réalisé au début de l'année 2017 sur l'état du processus d'intégration des ODD dans les politiques nationales, qui visait à évaluer la situation et à définir les domaines d'action prioritaires, a constitué une étape essentielle.

19. Quant aux initiatives régionales en Europe et en Asie centrale<sup>8</sup>, elles sont fondamentales car elles viennent appuyer l'assistance technique de la FAO au niveau des pays pour ce qui est de la réalisation des ODD. La nature des initiatives régionales comme cadre programmatique, structuré selon une approche intersectorielle, facilite l'intégration des principes d'alimentation et d'agriculture durables dans les politiques nationales, avec un accent mis sur les questions transversales comme la gouvernance, la nutrition, le changement climatique et l'égalité entre les sexes, qui renforcent l'universalité des ODD.

#### **IV. Feuille de route régionale de la FAO pour 2018 à l'appui de la mise en œuvre des ODD**

20. Sur la base des priorités définies lors du bilan sur les ODD dans la région et des leçons tirées des interventions réalisées depuis 2015, et à la lumière des questions mises en avant dans les consultations connexes avec divers acteurs nationaux dans la région, le Bureau régional de la FAO pour l'Europe et l'Asie centrale a élaboré une feuille de route pour 2018, dans le cadre de son Programme de travail et budget, afin d'apporter son appui aux pays dans l'intégration des ODD dans leurs politiques nationales.

21. Cette feuille de route relative aux ODD cherche à tirer parti des travaux menés à ce sujet au cours du dernier exercice biennal, ainsi qu'à répondre aux nouvelles demandes d'assistance aux fins du renforcement des capacités nationales en matière de formulation de politiques et de statistiques conformément au Programme 2030. Elle vise aussi à poursuivre les activités de sensibilisation auprès de divers acteurs, étatiques ou non, afin de promouvoir et de faciliter la création de partenariats, notamment avec la société civile et le secteur privé. L'ampleur et la portée des interventions prévues diffèrent au cas par cas, en fonction du niveau de présence de la FAO dans les pays et des ressources disponibles.

22. Les activités prévues dans les pays sont complétées par les activités au niveau régional, dans le cadre desquelles la FAO cherche à faire appel à l'expertise d'organismes régionaux par le recensement et l'échange de meilleures pratiques dans les États membres de l'Union européenne et la mise en place conjointe de formations thématiques, en coopération avec les établissements universitaires et les instituts de recherche de la région.

---

<sup>8</sup> Pour en savoir davantage sur la portée et la visée des initiatives régionales, consulter le document ERC/18/5.

## V. Points à examiner

- Importance de la mise en place d'une coalition thématique sur la sécurité alimentaire, la nutrition et l'agriculture durable avec les organisations partenaires, car l'actuelle structure des coalitions thématiques mise en place par l'Équipe régionale du GNUD ne prévoit pas un niveau adéquat de prise en charge technique et d'appui programmatique pour les 17 ODD, au vu du problème de malnutrition propre à la région et de la nature transversale de la sécurité alimentaire, de la nutrition et de l'alimentation et de l'agriculture durables dans la réalisation des ODD.
- Recherche de collaboration et de partenariats avec les États membres de l'Union européenne en vue de faciliter les échanges de meilleures pratiques en matière de mise en œuvre et de suivi des ODD dans la région, notamment en ce qui concerne la participation des acteurs non étatiques, l'alignement des politiques sectorielles nationales, les instruments de financement et l'appel possible à des experts par l'intermédiaire de la coopération Sud-Sud ou triangulaire.
- Promotion de partenariats avec la société civile, le milieu universitaire et le secteur privé en vue d'apporter aux pays un appui dans la concrétisation du Programme 2030.
- Nécessité d'obtenir des ressources financières spécifiques, notamment des contributions volontaires, qui permettront d'assurer la continuité de l'engagement de la FAO et de l'appui technique nécessaire qu'elle apporte aux niveaux régional et national dans la mise en œuvre, le contrôle, l'établissement de rapports, le suivi et l'évaluation des ODD, y compris par la création de partenariats.